

## Gesuchformular LQ-Projekt "Zugerland"

### *A10b Naturnahe Kleingewässer neu anlegen*

#### 1. Wichtige Erläuterungen

Für die LQ-Massnahme *A10b Naturnahe Kleingewässer neu anlegen* muss (nebst der Anmeldung via Agate-Strukturdatenerhebung) vor Umsetzung vom Betriebsleiter beim Landwirtschaftsamt ein Gesuch eingereicht und bewilligt werden lassen.

Das Gesuch muss bis spätestens Ende der Strukturdatenerhebungsperiode des laufenden Jahres **vollständig ausgefüllt (inkl. Planbeilage)** eingereicht werden. **Unvollständige oder gänzlich fehlende Gesuche werden für die weitere Bearbeitung nicht berücksichtigt.** Bei Fragen zum Gesuchformular oder der Planbeilage, wenden Sie sich bitte an das Landwirtschaftsamt oder die Trägerschaft.

Die Umsetzung der beantragten Massnahme darf in jedem Fall erst mit Erhalt der Bewilligung erfolgen. Die Auszahlung des bewilligten Beitrages (max. 50% der Erstellungskosten, jedoch max. 3000.- pro Projekt) erfolgt nach bestätigter Umsetzung gemäss bewilligtem Gesuch. Die Neuanlegung des Kleingewässers mit den damit einhergehenden Flächenänderungen ist bei der Strukturdatenerhebung im Folgejahr entsprechend zu berücksichtigen (gilt als Umsetzungsbestätigung).

#### 2. Grundlegende Anforderungen

Folgende Anforderungen sind zwingend zu erfüllen:

- Das Kleingewässer befindet sich auf der Betriebsfläche oder auf der Sömmerungsfläche (Waldfläche ist davon ausgenommen)
- Die Umgebung des Kleingewässers wird landwirtschaftlich genutzt und der Pufferstreifen von 6 Metern wird eingehalten
- Das Kleingewässer ist ein stehendes Gewässer welches das ganze Jahr über eine mind. 25 m<sup>2</sup> grosse offene Wasserfläche aufweist (die Mindestfläche kann auch auf mehrere Tümpel verteilt sein)
- Das Kleingewässer ist vom öffentlichen Weg her einsehbar
- Die Anlegung des Kleingewässers wird nicht bereits über Dritte (z.B. VP-Trägerschaft, Fachstelle Natur und Landschaft etc.) abgegolten
- Das Kleingewässer wird nach erfolgter Anlegung bei der Strukturdatenerhebung im Folgejahr entsprechend berücksichtigt (als Wassergraben, Tümpel, Teich anzumelden → Kulturcode 904)

### 3. Angaben zum Betrieb

Vorname, Name	
Betriebsnummer	
Adresse, PLZ/Ort	
Telefonnummer	
Email-Adresse	

### 4. Detailangaben zur beantragten LQ-Massnahme

Bewirtschaftungseinheit(en) <i>(Luftbild mit eingezeichnetem Standort beilegen)</i>		
Naturschutzfläche	<input type="checkbox"/> Ja  <input type="checkbox"/> Nein	<input type="checkbox"/> Schutzgebiet Zone A  <input type="checkbox"/> Schutzgebiet Zone B
Distanz zum nächsten öffentlich zugänglichen Weg (in Metern)		
Dimensionierung des Kleingewässers (nur offene Wasserfläche in m <sup>2</sup> oder Aren)		
Dimensionierung des Kleingewässers inkl. 6m-Pufferstreifen (in m <sup>2</sup> oder Aren)		

Ein Luftbild (Planbeilage) mit eingezeichnetem/markiertem Standort des Kleingewässers ist **zwingend** beizulegen und kann unter [www.zugmap.ch](http://www.zugmap.ch) bezogen werden. **Zeichnen Sie dabei speziell auch die Standorte ein, wovon das Kleingewässer von öffentlich zugänglichen Wegen einsehbar sein wird.**

## 5. Unterschrift Gesuchsteller/in

Ort/Datum:

Unterschrift Gesuchsteller/in:

---

**Das Gesuch ist vollständig ausgefüllt und unterschrieben zusammen mit dem zwingend erforderlichen Luftbild (Planbeilage) bis spätestens Ende der Datenerhebungsperiode des laufenden Jahres an das Landwirtschaftsamt einzureichen. Bei Fragen zu den Gesuchen, den Planbeilagen oder dem LQ-Projekt Zugerland helfen wir Ihnen gerne weiter.**

- Bruno Aeschbacher  
Landwirtschaftsamt  
Aabachstrasse 5  
Postfach  
6301 Zug

041 728 55 53

[bruno.aeschbacher@zq.ch](mailto:bruno.aeschbacher@zq.ch)